

No. 20377

---

**UNITED NATIONS  
(UNITED NATIONS CAPITAL DEVELOPMENT FUND)  
and  
YEMEN**

**Grant Agreement — *Rural Water Supply: Phase II* (with annexes). Signed at San'a on 29 August and 2 September 1981**

*Authentic text: English.*

*Registered ex officio on 2 September 1981.*

---

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES  
(FONDS D'ÉQUIPEMENT DES NATIONS UNIES)  
et  
YÉMEN**

**Accord de don — *Approvisionnement en eau dans les zones rurales : Phase II* (avec annexes). Signé à Sana le 29 août et 2 septembre 1981**

*Texte authentique : anglais.*

*Enregistré d'office le 2 septembre 1981.*

[TRADUCTION — TRANSLATION]

GRANT AGREEMENT<sup>1</sup> BETWEEN THE GOVERNMENT OF YEMEN ARAB REPUBLIC AND THE UNITED NATIONS CAPITAL DEVELOPMENT FUND

ACCORD DE DON<sup>1</sup> ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE ARABE DU YÉMEN ET LE FONDS D'ÉQUIPEMENT DES NATIONS UNIES

*Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.*

*Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.*

<sup>1</sup> Came into force on 2 September 1981, by signature, in accordance with section 6.01.

<sup>1</sup> Entré en vigueur le 2 septembre 1981 par la signature, conformément à la section 6.01.